洪門信條
以義氣團結
以忠誠救國
以義俠除奸

THE CHINESE TIMES established in 1907, is the oldest Chinese newspaper in Vancouver, Published every day except Sundays and holidays by the Chinese Freemasons in Canada Publishers Ltd.

六指頭陀異技

一葦渡江・氣功餘技

金友陳炎。字君韜。南海人。隨軍中學生。辛亥反正。未卒所業即歸粵。入廣東都督府爲參謀。君韜雅好文學。治古文。頗得歸柳精趣。時上海商務印書館創刊小說月報 君韜所投稿輒得甲等酬。然不常作。蓋不願粗製濫造。以陳腔陳餘。災梨禍棗。某日方與同事邀君韜「講古」。因述六指頭陀故事。聞者莫不撫掌稱快。忽忽數十年。感舊傷逝。何殊腹痛已也。爲記其事如下。

南海縣大石鄉有海雲寺。背山臨水。景象清幽。曩殊大師曾披剃于此。當遜清光緒初年。科舉猶存。士子多愛寺院清靜。就讀其中。君韜之季父茂才也。亦設帳焉。寺側有廣場。子弟之習武。父老負暄。恒集于是。茂才課餘。亦時涉足其中。

（續昨）過了兩日。周金水果然駕船滿載貨物。由信都上游向開建方面駛去。亞高亞福。匿身巖石中。看得親切。等候周金水船距離還有六七十丈時候。一聲暗號。亞保亞和亞勝。立刻跳入江內。由江中潛泳。亞壽亞標。也駛船離岸。不一會。周金水的船。已至鱷魚巖前。他照例不理一切。直駛而過。絕不參神。這時亞壽與亞標。將船迫近周金水的船。故意將船駛橫。以船阻周金水去路。周金水以江流湍急。前面有船攔阻。萬一兩船相撞。則必至兩敗俱傷。不過在此時期。形勢危急。如果將船駛橫以避。可能被江濤側了自己的船。因此駛橫不是辦法。他是善於操舟的。在人急智生之中。馬上只將船頭略向左邊駛斜。乘急流越過亞壽的船尾。安然向下游駛去。他回頭一望。則亞壽的船。已傾覆了。原來亞壽要阻周金水的船。將船駛橫。船身一橫。急流衝擊。經已傾斜。同時在水底下的亞保等三人。因看不見江面情形。以爲船身橫擺的。就是周金水之船。乃將亞壽之船弄翻了。亞壽亞標。船翻入溺。葬身魚腹。而亞保等。也因水流太急。無力泅返岸上。幸至力盡溺斃。反而周金水未遭毒手。這回亞壽變了害人終害己了。七名無賴。死了五名。老康爲之垂頭喪氣。他雖然更恨周金水。惟是爪牙中。只餘下亞昌亞福兩人。而他們人又都手無縛雞之力。結果奈何周金水不得。再過一月。忽然一場暴雨。將老爺廟吹塌。益發無人敬信。老康且被風雨捲入江中。連屍體也不知去向。神棍終無奸結果哩。

（完）

民間故事

鱷魚巖

（五）

石三郎文

黎元洪與黎本危艷事

黎元洪于清末任湖北新軍協統。督練營務之暇。嘗微服作狎斜遊。眷一漢口南城公所妓女。旋且爲之脫籍。是珠聘歸。即黎之如夫人黎本危也。自古英雄多好色。黎雖非眞正英雄。然適當英雄時勢之會。未足以此爲黎病也。

辛亥武昌革命成功。黎任湖北都督旋復遙命副總統。本危以一妓女。竟一躍而爲督撫元首夫人矣。是時各省盛倡男女平權。本危亦嘗風時裝。挽高髻參加婦女運動。顧性善妒。而黎復好色如故。夫婦間常以此鬧勃谿。有沈佩貞者。原一浪漫女性。民元以安徽女青年會代表名義。赴鄂謁黎。出入都督府。毫無忌避。黎亦嘗留沈與共餐。不久。遂發生曖昧事矣。沈故潑辣婦。竟持此相要挾。黎以官常聲名所繫。恐其張揚。乃贈萬元以作了結。毫後爲本危所悉。大興問罪之師。並迫黎逐沈離鄂。沈性既浪漫。更無所約專愛。遂挾資走北京。上書演說。到處有其賣風艷跡矣。

又武昌第一女子師範校長吳淑卿。嘗與校務謁黎。吳風華妙曼。頗多艷名。黎與樂與之周旋。未幾。復爲本危偵悉。乃矯黎旨。遽撤其校長職。此中秘密。殆亦不言可知矣。後黎再洪入京。爲袁氏幽禁于瀛台。有若慈禧之于光緒。相從左右者惟本危一人。本危好食武昌洪山紅菜苔。及樊口鯿魚。袁氏恆令京漢路局。按時供應。蓋袁志在羈縻黎氏。此等事固不靳也。

迨至民國十二年。黎脫政治。挈本危居天津。一日。本危赴市購衣物。有某綢緞莊店夥王姓者。竟與本危一見目成。陳倉暗渡。已非一朝。黎固不知也。及黎病逝。本危遂益無忌憚。纏綿往。嬰宿雙飛。

（未完）

世界第一部法醫學

「洗冤集錄」

「洗冤集錄」內容有四部分。一是檢驗總論。其中包括驗傷 辨傷。辨屍。驗血。驗骨等方法。並附有圖例說明：二是各種但殺的檢驗和辨識。三是疑難雜說。主要是關於暴死和中毒的檢驗。四是急救和治療的方法。當時。宋慈雖然還不能夠明確地認識這當中的科學道理。但其許多檢驗和急救的方法却是比較正確的。而且在實踐中也取得了很大效果。

「洗冤集錄」的寫成。開創了法醫著述的先例。填補了中國法醫方面的空白。大大地豐富了中國醫學寶庫。幾百年來。它一直是歷代法官審理案件的重要參考。後來的許多法醫著作都以它爲基本。只是略加增補罷了。「洗冤集錄」不僅在中國有很大的影響。後來又流傳到外國。到現在爲止 已有蘇聯。英國。法國。德國。日本等六七國家的譯本。得到這些國家醫學界很高的評價

（續完）

一笑集

眞好把戲

一鄉愚進城。到一摩登大旅館訪客。入旋轉式的大門。會入而不會出。轉來轉去。依然走出街上。只得坐在旅館門外石級上。低頭呆望着那旋轉的門。百思不得其故。忽然有一男子進去。接着却有個女子出來。更出許與。不覺喃喃自語。贊嘆道：「眞好把戲。變得又快又好。可是衣服放在那裏呢？」

虎年講老虎 威虎有步舉

虎年了。且讓我也來談談老虎。印度孟加拉的吊睛白額虎。是世界上最兇猛的。不過獵人往印度打虎。也喪身在印度的虎口之下。印度人的大水牛。是牠們的下菜了。野豬和鹿。祇不過是點心罷。

一頭曾經吃過一次人的老虎。嘗過了人血的氣味。此後。牠便不斷地吃人了。水牛也掉頭不顧。吃人的猛虎。非常狡猾。會在林子裏伏伺。中印度有過一頭吃過一百五十人的猛虎的紀錄。印度的猛虎 蕃殖迅速。故此。成爲世界唯一的猛虎游地。歐洲中東的王子。都來印度打虎。他們當然是絕對安全的。在象背上。一瞭望塔上射擊。不容猛虎有反噬的機會。

打虎的費用。每次一百美元。確非富人吃不消的。印度的獵虎公司。還能保證有老虎在貴人們四十碼的地方出現。你射不中。祇是你的眼光太差了。獵槍也有供應的。老虎的氣力駭人。一頭體積不大的水牛。牠可以一口啣着走的。

有經驗的獵人。一見空有兀鷹盤旋。便知老虎吃剩了。牠們候老虎吃罷。才蜂擁下來。大吃殘餘。一頭長達的巨虎。由尾巴下到鼻尖。長十尺八尺的。能一躍便三四十尺。故上樹避虎。會給牠抓下來的。猛虎出現時。步履輕盈。從容不迫。但却有一種虎威。百獸見而驚服了。

智慧的花朵

×國家像人一樣。可能健康而快樂。雖然比較的貧困……財富祇是達到目的的一個方法。并不是目的本身。

——高斯華綏

×一個獨特的哲學家可以在深度的貧困中仍有偉大。道德及快樂。但並非所有的人都能如此。

——伊沙林

成語淺解

「一彈指頃」：把指頭一彈的功夫。（喻）很短的時間。（蘇軾詩）一彈指頃去來今。

★短・篇・小・說

重樓

康齡

「如果疲倦的話，我希望妳到我床上靠一會兒。」她立刻睜着眼睛望着我，是一種哀怨和惹人憐愛的目光。於是我又笑着對她說：「等妳精神恢復正常，再繼續我們的敘談，不是更好嗎？」

「謝謝——妳是我最欣賞和最談得來的小妹妹」。她勉強裂開嘴，教自己作一個笑的姿態。「你以爲我剛才的舉止，是一種疲倦的象徵嗎？」

我沒有說什麼，只是向她點點頭。

「可是我絲毫不感到疲乏，只是一種不輕鬆的感覺，好像有一種莫名的惆悵擱在心裏一樣。」

「如果妳在一個自己引爲知己的面前，毫無保留地暢談，也許這種惆悵會消除，妳會有一種輕鬆的感覺，」

「是的，我自己也這樣認爲。」她說。

我替她泡上一杯紅茶，這樣可以讓她精神振作一下。

「有酒嗎？」

「爲什麼還要刺激自己呢？想必今晚妳喝的已經過盛了。」

「這是一種麻醉，」她說：「這樣我可以忘却許多，又可以重複記起一些。」

「那麼，我最讓妳喝一小杯柔和的香檳。」

「可是我却希望有一盅強烈的威士忌。」

我走到玻璃櫃前，取出香檳和酒杯，爲她斟上一杯。

沈太太接過酒杯，一口就將它喝完，她雙手撫住自己的臉，把頭側在寫字台上靠了一會，慢慢地，她抬起了頭，將散在面部的長髮抹向背後，眼皮微微下垂，企圖掩蓋濃黑睫毛的潮濕。

我夾了塊方糖，預備在她紅茶裏放下，但她拒絕。

「紅茶太濃了，應該放一塊方糖，才不感到太苦。」

「飲茶就要有帶點苦的味，像生命須要曲折的點綴一樣，」她又接着說：「我認爲：凡是愛好文學的，他一定富有超然的同情與最眞摯的情感，對一個有遺憾或者有一段難忘的往事的人，她會有深刻的認識與了解，進而用一份最純然的情感，去安慰這個富事者……

（未完）

吳如桐自動煖汽公司
JAMES AUTOMATIC HEATING LTD.
1875 DELTA STREET
BURNABY 2, B. C. CY 8-1898 MU 2 4641
本公司專售及裝修煤油爐煤汽爐與冷汽管等工程有特許執照工作精良價錢克己現遷新址華友光顧極表歡迎

CHINESE HERBS
111 Lorne St, Perry Rooms, RM. 110
KAMLOOPS, B. C.
全身病症。內外全科。包脫鷄眼。永無復發。白毛轉黑。後無轉變。補氣生血。強壯身體。壯筋活絡。強精補髓。男子陽科。婦女陰科。癰疽瘰癧。瘡癬疥癤。雜瘡疔瘤。面紅黑痣。痛瘙頑症。風寒熱痰。諸氣扯氣。水氣血腫。身手足腫。腹痛痞結。久年爛脚。包脫臭狐。脚臭濕爛。婦女全科。兒童全科。耳目口舌。頭鼻各科。双單哦喉。胃不思食。噎膈胸膈。風濕癱瘓。中風中痰。氣逆喘咳。失眠滑精。利大小便。黃疸內痔。風發何痛。男婦梅毒。手足腰痛。內外科藥。函定速寄。病症太多。不能盡錄。問症求理。先惠式元。空函不答。錦碌埠 謝穆謹啓

暗市黨殯儀館
ARMSTRONG & CO.
304 DUNLEVY AVE. VANCOUVER B. C.
本店創設四十餘年經驗豐富價錢克己服務周到遠近聞名華友光顧極表歡迎如有接洽請問李榮
特聘華人經理李顧學
電話 AL 五八八一四 MU 四・〇五三五

(滿)(地)(可)(銀)(行)
完全保護貴重物
費之低廉
汝不用憂慮因盜賊水火而失去貴重物件若汝放諸物在滿地可銀行保險箱日費少過兩仙汝可將汝之公債票契券及他種貴重物件放在避火的鋼庫之個人保險箱
汝之保險箱可給汝完全及低廉之保護
"MY BANK" TO 3 MILLION CANADIANS 8 of M
BANK OF MONTREAL

New Chungking Restaurant
178 East Pender St.
Vancouver 4. B. C.
MU 3-1734
新重慶酒家。雲城頂瓜瓜。
食堂最寬大。廚師姥易牙。
大議兼小酌。隨時可應駕。
男女僑胞呀。請來幫襯吓。

加拿大雲高華
鐵利煙草有限公司
Heatley Trading Co. Ltd.
129 Keefer Street
Vancouver 4, B. C.
Phone: MU 1-7595
代理
各種香煙蔴糖發行
大小光顧一律歡迎
壹弍九號奇化街
（近緬街西邊半個街口）

加拿大雲高華
天生堂
HING SANG HONG
1355 GRAVELY ST., E. 電話 AL 3-7464
VANCOUVER, B. C CANADA
遷舖廣告 減價優待 壹律九折
育器興奮丸 一打十元。送情素半打。買兩打。送羊眼券二只。
人生居世。疾病難逃。最慘痛者。發育不全。臨敵不興。誤人誤己。有婦無緣。有苦自知。有口難言。如欲補救。行樂及時。吞丸壹粒。育器興奮。娛樂通宵。生殖細小。變晚壹服。連服兩打。發育驚人。從此偉大。情洽相應。無論男女。服此興奮。房無絕產。馬到功成。
羊眼券 壹只五元 三只十元 抗陽露 壹樽三元壹
戀情素 壹粒壹元 壹打八元 久戰露 壹樽三元壹
金烏蠅 壹服三元 兩服五元
風濕膏藥 單料壹元 双料弍元

B. C. COLLATERAL
77 E. HASTINGS ST.
當
當押利息低廉押物留候壹年秘密交易
本公司有鑽石。鏢仔。相架。千里鏡。音樂器具及各種行李出賣。價錢相宜。
携此告白來即以九折計
現僱富有經驗華青年。在本公司修整鏡鏡都服務。工作優良價錢克己。
富市定街東七十七號卑詩押舖廣告

△用巴拉斯的質料
保護你的重要文件
本報特置新式機具。能以塑造質料（巴拉斯的Plastic即透明化學質料。）將重要文件、入籍紙、出世紙、証書、相片 餐紙、行情單等。底面包蓋保護。使其不起皺紋或摺角。難於撕裂。可免潮濕所侵。抵禦熱度。可免塗污。不能將原文竄改。色彩永久不變。所費無幾。二十分鐘內。原物立即交還。